

DIANA

REVISTA UNIVERSAL ILUSTRADA

SE PUBLICA TRES VECES AL MES

Luis García Navarrete

Fábrica de Pan

Especialidad en galletas para buques y raciones para embarques.—Proveedor de la cooperativa de la Compañía Transatlántica.

Servicio permanente. Calle Plocia, 2.—Cádiz

EL MEJOR PAPEL DE FUMAR

“DON QUIJOTE”

De venta en todas partes

AÑO II.

NÚM. 36.

Cádiz 30 de Abril de 1910

20 Cént.

Obrador de Calzados
de Manuel Montillet

San Francisco, número 3.

Se confecciona toda clase de calzado á la medida con prontitud y elegancia

Luis R. Martinez

Sucesor del Dr. Florestan Aguilar

Cirujano Dentista

CONSULTAS DE 9 A 11 Y DE 1 A 5
San José 9 duplicado **CADIZ**



Relojería Moderna

DE

José María Sánchez

Fornituras y herramientas para relojeros.—Relojes de todas clases y composturas.

31, San Francisco, 31.-CADIZ

Compre V. en este establecimiento el reloj INVAR que es el mejor.

CEPILLO E HIJO

Fotógrafos

Santiago I

CADIZ

LA INDUSTRIAL

BE

ENRIQUE ANDREY

Topete, 9.-CADIZ

Extenso surtido en gorras de todas clases y formas. Confección esmerada.

Precios económicos

VENANCIO SANCHEZ
San Francisco y Columela---CADIZ

Ultimas novedades en pasamanería, quincalla y mercería

Extenso surtido en artículos para confecciones de sombreros de señoras

Luis Caramé

HABILITADO DE CLASES PASIVAS

Constitución 73

San Fernando

JOYERIA Y PLATERIA

DE

Antonio Fernández

En esta importante casa, cada vez más favorecida por el público, se obtiene gran economía en todos los artículos y novedades.

Calle Ancha y San José.

CADIZ

Enrique P. de la Fuente

S. FRANCISCO 30. —CADIZ

Sastrería Militar y de Paisanos.

Gran surtido en géneros para la presente temporada.

Trajes á la medida desde 20 ptas.

Se confeccionan en 24 horas.

BARBERIA

DE

A. Palmo

Servicio esmerado.

SAGASTA 16 — CADIZ

Gran establo de Vacas

San José y Junquera

En este establecimiento se expende la leche ordeñada á la vista del público.

SAN JOSE, 17, esquina

A JUNQUERA

ANTIGUA DE NEGRETE

—==CARNICERIA==—

= Segismundo Moret, 14; Isabel II, 2; Arco del Pópulo, y Alonso el Sabio, 13. =

CADIZ

AVISO IMPORTANTE Esta casa ofrece al público y en particular á sus clientes, un surtido en *calzados cosidos y clavados*, para la temporada de invierno.

Botas y zapatos de paño desde 2 pesetas en adelante, así como también en botas para señoras y caballeros, en pieles de todas clases y á precios muy económicos. Especialidad en calzado para niños. Zapatilla legítima montañesa, marca «Estrella Soler»

Obispo Calvo y Valero, número 9, antes Hospital de Mujeres.

Se venden baratísimos
Todos los clichés publicados
EN ESTA REVISTA

Construcciones Artísticas
EN MADERA

Juan Rosado é Hijo

Rosario, núm. 15.--CÁDIZ

Altares, púlpitos, confesorios.—Especialidad en modelos para fundición de toda clase de decorado.

TALLER DE PLATERIA
DE

JOSE UIZ DE LOS RIOS

Se confecciona toda clase de Alhajas.
Se compra Oro, Platino y Piedras finas.

José del Toro. 11—CADIZ

Consultas Médico-Quirúrgicas

Doctor D. Cayetano del Toro

Horas de consultas de 12 á 2 todos los días, y de 5 á 7 los Martes, Jueves y Sábados, para los pobres.

SAN MIGUEL 16

Pastelería Madrileña

Gran surtido en bombones finos, dulces, pasteles, fiambres, quesos.—Especialidad en café, tostado diariamente.

COLUMELA, 27

Rodrigo Pomar y Pomar

✕ Cosechero, Almacenista y exportador de vinos finos de Jerez ✕
AMONTILLADO

“La Marina“ Oloroso “Pomar“

— Representante en Cádiz y San Fernando: —

D. Diego López y Sánchez

José Moreno Utrera

(Sucesor de
PLACIDO VERDE)

Grandes Talleres de Sastrería y Tejidos

Confección pronta y esmerada

Últimas novedades

Grandes Existencias

La primera casa de Andalucía. Premiada en varias Exposiciones. Gran Premio en Paris y en Barcelona.

Calles San Francisco, Sánchez Barcaiztegui, Isaac Peral

y Blanqueto.—Toda la manzana.

La Previsión Andaluza

SOCIEDAD ANONIMA DE SEGUROS

DOMICILIADA EN SEVILLA

Seguros de Quintas.—Prima, 800 ptas.

Seguros sobre la Renta de fincas Urbanas
y complementarios de Incendios

SEGUROS DE GANADOS

Sub-dirección en Cádiz, Barrié núm. 3

Fotografía de Juan Cifredo

Obispo Calvo y Valero, 6.—Cádiz

RETRATOS DE TODOS TAMAÑOS

Ampliaciones y Reproducciones

Gran Fabrica de Naipes finos "Los Dos Tigres"

de MANUEL A. GONZALEZ. —Casa fundada en 1886.— Premiada en las principales Exposiciones
Plaza de Mendez Nuñez 2 — CADIZ

Gran Premio en la Exposición de Florencia

La Riojana

CASA ESTABLECIDA EN 1854

Venancio Rodríguez Verges

Prin, 10 y Obispo de Urquinaona 5, -duplicado

Tejidos de todas clases

Realización verdad. No comprar sin visitar esta casa.

¡LA CIUDAD DE LONDRES!

MERCERIA, PERFUMERIA Y QUINCALLA
Prin, 15 (frente á "La Riojana,,)

JUGUETES DE TODAS CLASES

Infinidad de artículos propios para regalos

¡A la ciudad de Londres!

"Primera de Jerez," Café Restaurant

✦ El más importante de la localidad. — **Gran Confort** ✦

Economía. — Concierto diario. — Jerez de la Frontera

TALLER DE MÁRMOLES

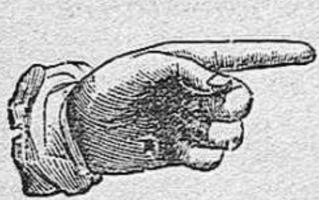
DE

ANTONIO MORALES

Rosario, 19 - CADIZ

Casa fundada en 1866

PIDA V.



¡MÁS!

DEL

RACIMO

Es el mejor

Jerez de la Frontera

JOSÉ TRIGUEROS GONZALEZ

SEGISMUNDO MORET, 3.—CADIZ

Agencia de Transportes Terrestres y Marítimos
Mudanzas en wagoes capitonés para enviar
muebles sin embalar, por ferrocarril.—Comisio-
nes, Representaciones, Tránsitos y Embarques.—
Servicio de mensajería y paquetes postales á todo
el Universo.—Billetes kilométricos en 12 horas,
entregando fotografía.

LEA V.

'DIANA'

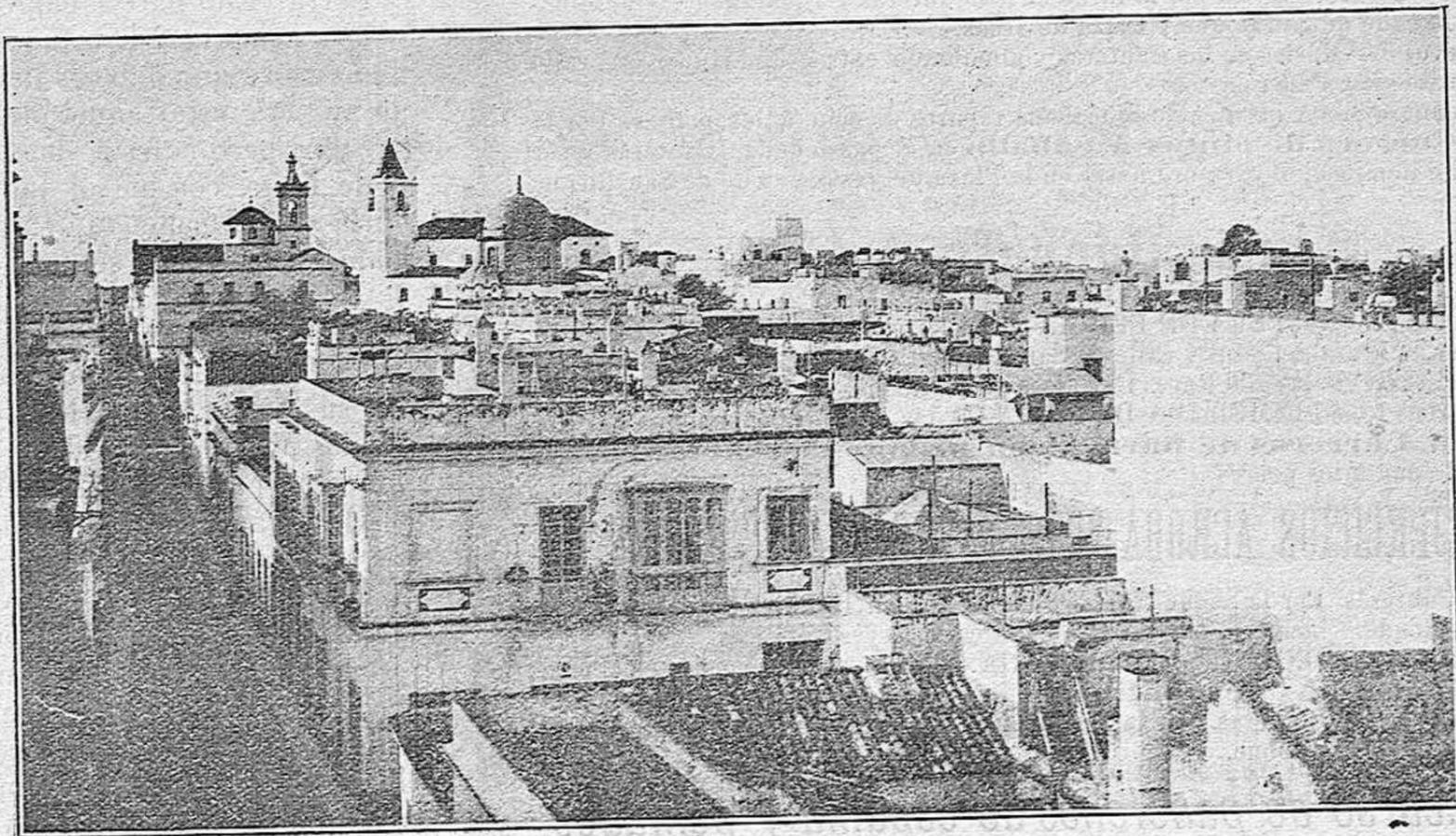
Suscripción: 50 Cts. al mes

—PIDASE LA TARIFA DE ANUNCIOS—

DIRECCION:

ALAMEDA, NUM. 18.—CADIZ

PUERTO REAL Y SU FERIA



Vista general de la población

Mi tributo

I

Al espejo del agua
Puerto Real te asomas,
coquetón y risueño
como dama elegante
que al espejo contempla
su descote incitante
en el cual se estremecen
dos ardientes palomas.

De tus pinos, los gratos
perfumes saludables,
y la dulce fragancia
de tus bellos jardines,
tienen algo de besos,
de caricias amables
entre el raso y el oro
de lindos camarines.

Y la tersa y brillante
superficie dormida
de tu mar, que te arrulla
salamero y risueño,
y la franca alegría
de tu campo de ensueño,
son heraldos felices
del gozar de la vida.

Pero el mayor encanto
lo tiene tus ventanas
tras las cuales deslumbran
unos ojos divinos,
y, constantes, sonrien
unos labios muy granas,
y unas manos trabajan
bordados peregrinos.

Tal vez aquella reina
que paseó tu suelo,
—la hermosa y admirada
católica Isabela—
bajo el limpio y brillante
galardón de tu cielo,

también bordó las flores
de su fina escarcela.

II

Puerto Real dichoso
repleto de poesía,
exquisita y fragante
canastilla de flores,
donde el Sol hace gala
de sus bellos fulgores,
porque el Sol más que á nadie,
quiere á *su* Andalucía,
que aceptes estos versos
—mis humildes tributos—
que acojas esta ofrenda
Puerto Real, suplico,
tierra hermosa de flores,
de pinos y de frutos...
¡y de bellas mujeres
que es tu fruto más rico!

J. GARCÍA DEL CAMPO.

FERIA DE GANADOS

— EN LA —

VILLA DE PUERTO REAL

Durante los días 13, 14 y 15 de Mayo de 1910

La feria se instalará en la dehesa de Carretones, donde existen abundantes pastos y abrevaderos.

FESTEJOS PÚBLICOS

Domingo 1.º.—Música por la tarde en las Canteras y alumbrado extraordinario en la calle de San Roque y Plaza de Jesús.

Jueves 5.—Música en las Canteras y alumbrado extraordinario en la calle de San Roque y Plaza de Jesús.

Domingo 8.—A las diez de la mañana reparto de pan á los pobres. Por la tarde **Carrera de cintas á caballo** en el paseo de las Canteras y por la noche iluminación extraordinaria en la Plaza de Jesús y calle de San Roque.

Cinematógrafo público

Jueves 12.—VISPERA DE FERIA.—Gran Retreta é iluminación extraordinaria en la Plaza de Jesús y calle de San Roque. La Banda Municipal se instalará en el cruce de la calle Reyes Católicos y San Roque.

Viernes 13.—PRIMER DÍA DE FERIA.—A las seis de la mañana **Gran Diana. Carreras de burros con premios en metálico.** Reparto de pan á los pobres

EJERCICIOS ACROBATICOS Y VARIADAS CUCAÑAS

en las Canteras. Por la noche variada iluminación en la Plaza de Jesús y calle de San Roque. Cinematógrafo público en la calle Reyes Católicos.

Sabado 14.—SEGUNDO DÍA DE FERIA.—Por la mañana música en el mercado. **Ejercicios acrobáticos y elevación de globos Montgolfier** en las Canteras. Por la noche variada iluminación en la Plaza de Jesús y calle de San Roque.

Concurso de pañolones de espuma y peinados

Fuegos artificiales en la calle Reyes Católicos.

Domingo 15.—TERCER DÍA DE FERIA.—Graciosas y divertidas **Cucañas** en el Mercado. Reparto de pan á los pobres. A las dos de la tarde

FESTEJO SORPRESA

resultando el de mayor atractivo para esta Villa. Por la tarde **Ejercicios acrobáticos en las Canteras. Elevación de fantoches.** Por la noche Concierto por la Banda de música de Infantería de Marina y alumbrado extraordinario en la Plaza de Jesús y calle de San Roque.

Jueves 26.—Alumbrado extraordinario y música en la calle San Roque y Plaza de Jesús.

Domingo 29.—Por la tarde **Carrera de cintas á caballo y elevación de fantoches.** Por la noche gran iluminación á la Veneciana, Concierto por una Banda de música Militar y

Gran función de Fuegos Artificiales

en el paseo del Porvenir.

Capeas de un Novillo-Toro en la Plaza de Jesús los días 1, 13, 14, 15, 22 y 29.

REGATAS Y TIROS A PICHONES

Habrá trenes extraordinarios los días 15, 22 y 29 que saldrán de esta á las 12 de la noche para Cádiz y estaciones intermedias.

También se gestiona salgan vapores extraordinarios á la una de la tarde de Cádiz para esta Villa, todos los días que se celebren festejos.

Puerto Real 8 de Abril de 1910.—El Alcalde, **José Terol.**—El Secretario, **José M. Derqui.**

Unas horas en Puerto Real

Un viajecillo á Puerto Real desde Cádiz, atravesando la bahía en vapor y volviendo en tren al caer de la tarde, es cosa que se hace sin pensarse ni antes ni después, porque no es caso de pensamiento, sino de sueño, como váis á ver.

Se os presentan dos apuestos jóvenes en el hotel en cuanto acabáis de comer. Os brindan con no acostumbrada finura á acompañaros por mar y tierra. Ello parece empresa grande, y no es sino muy hacedera, porque no tenéis más que dejaros llevar. El cielo pudiera estar aquel día nublado y tristón; pero no está sino muy alegre y de fiesta, con un sol que cualquiera diría se ha empeñado en sorberse la bahía y dejarla en seco.

Pero la bahía es toda una señora bahía, larga y ancha, que sólo deja ver allá á lo lejos una línea hermosa en sus costas de pueblos y palos de navíos, y además es hija del mar, á quien no puede sorberse el sol.

Os llevan al muelle, subís al vapor, os sentáis sobre el puente, tendéis la vista por la tersa y verde superficie y os ponéis á pensar. Pero los dos apuestos jóvenes que sonrientes os acompañan y que me permitiréis califique de bizarros y gallardos mancebos, resulta que son dos muy buenos, á la par que en el trato modestos poetas.

Y rodeado de dos poetas no hay que ponerse á pensar; que si son malos y altivos no hay más que desembarcar en el mismo punto y echar á correr antes de que saquen sus versos y os muelan á sandeces; y si son buenos y modestos, dulces y delicados poetas, menos es tiempo de pensar, sino de soñar despierto, arrebatado por sus ensueños de rosa y de jacintos.

Mis dos poetas son, como digo, buenos poetas, modestos poetas que no se alaban, fruta hartó rara en el Parnaso, galanos poetas que sueñan con laureles rosas, pájaros azules, primaveras, azucenas, mariposas de oro y claveles rojos. Los conocéis los gaditanos, son Eduardo de Ory y José García del Campo.

El vapor atraviesa la Bahía, dejando atrás de un lado y de otro barcos chicos y grandes, y á lo lejos los muelles de Puntales, los de la Factoría Trasatlántica, y la Carraca.

Corta el espejo de las aguas que saltan desgranadas en campo de nie-



Puerto Real.—Entrada

ve al golpearlas las poderosas ruedas y quedan rielando la verde superficie con estela ondulosa y brilladora.

Llegáis al muelle, desembarcáis entre mil caras de fiesta, os metéis por una larga y limpia calle bordeada de casitas blancas con sus rejas bajas, entre cuyos barrotes resonaron voces enamoradas y latieron pechos angelicales.

Antes de mediar su largura cruza otra más larga todavía, festoneados balcones y ventanas con flores que trepan y flores que se descuelgan de sus macetas; tan bien solado el piso, como si fuera el de una sala; blanco todo á donde quiera que llevéis los ojos, si no es á lo alto donde campea el azul del cielo. Es domingo y no se oye el retín de martillos y otras herramientas de los menestrales; en recambio la calle toda y las demás que cruzáis aseméjase á una linda pajarera de bulliciosas y triscadoras aves: esbeltos mocitos, mocitas engalanadas, todos los colores del arco iris vistieron de fiesta á estas sencillas gentes, que pasan y repasan y cecean graciosamente y os muestran sus alegres y hermosas caras, oreadas por la suave brisa de la Bahía y alumbradas por la luz sin par de esta tierra. Llegáis á las afueras, y un olor perfumado de resina os llena los pulmones, y luego sentís el tomillo que despide la verde alfombra que pisáis. Os halláis de lleno dentro de un espeso bosque de descollados y añejos pinos, tantos y tan bien acopados que los rayos del sol apenas llegan al suelo. No es arenisco el piso ni llano; hondonadas estrechas á veces, anchurosas otras varían el paisaje; la alfombra verde esmaltada de flores sube y baja conforme al terreno que entapiza. Suave frescor se siente, óyese zumbiar de insectos voladores y batir de élitros en medio del sosegado silencio, roto tan

solamente por los poetas que os acompañan y os abren los cinco sentidos con sus observaciones poéticas, hasta que embriagado de aromas campes- tres, de tonalidades suaves de floresta de susurros silenciosos de enramada, de ensueños halagadores de vuestros poetas acompañantes, os recostáis en la fronda que cruje muellemente, y también comenzáis á soñar. La esqui- lilla de la estación, que está á dos pasos, os anuncia la llegada del tren, os arrancais de vuestro arrobó, entráis en la estación, y otra vez el bullicio, el calor, el ir y venir de la gente moza que sale á lucir sus loza- nías y galas domingueras al anden, os vuelven á este mundo de los hom- bres, sacándoos del mundo sosegado de la naturaleza.

Señores viajeros... y en un santia- men os véis bajando en la estación de Cádiz, sin haber pensado nada de Puerto Real, pero sí habiendo soñado mucho.

JULIO CEJADOR.

Lo que es Puerto Real

(Romance joco-serio)

Una mañana temprano
cogí un vapor de Millán
y me fuí á ese lindo pueblo
que se llama Puerto Real.

Cuando el vapor se aproxima
y se empieza á divisar
aquel caserío blanco
tan bonito, tan igual,
que se está mirando siempre
en el espejo del mar,
y aquella extensa campiña
tan alegre y tan feraz
que nutre nuestra materia
y nuestro espíritu al par,
á aquélla con los productos
que el fecundo suelo dá

y á este con el panorama
que nos invita á gozar;
cuando el cuerpo y el espíritu
ya perciben por igual
el oxígeno de vida
que allí se aspira al llegar,
se explica que allí quisiera
vivir Regia Magestad,
pues sobre mejor alfombra
ningún Rey pudo pisar,
ni tener docel más regio
que el cielo de la ciudad.

* * *

Puerto Real, puede decirse
que es de Cádiz arrabal:
por trenes y por vapores
aquí se viene y se vá
con tan poquísimó gasto
y tanta facilidad,
que hay quien almuerza y enciende
un puro en la capital
y sentado en las Canteras
se lo acaba de fumar.

* * *

...¡Las Canteras!... ¡Qué paraje
tan poético, ¿verdad?...
Cuántas niñas, cuántos pollos,
viniendo aquí á pasear,
bajo los copudos árboles
que del Sol canicular
amortiguando los rayos
apacible sombra dan,
entablaron ese idilio,
¡idilio trascendental!
que empieza, generalmente
á espalda de los papás
y casi siempre concluye,
tarde ménos, tarde más,
delante del señor Cura
de la Iglesia Parroquial!

* * *

...¡Carretones!... Otro sitio
cuyo nombre al evocar,
miles recuerdos, á muchos
á la memoria traerá.

Allí las lindas muchachas
de aquí y de la capital
han dicho y han escuchado
de ternezas un raudal,
y han hablado de amoríos
y han hablado de ¡la mar!,
y carros y *carretones*
han obligado á aguantar
á desdenados pollitos
y á soñalientas mamás...

* * *

Pero observo que me extiendo
y esto es mucho original.
Mas no termino el romance
sin hacer antes constar
que de Puerto Real han sido
Colón, el Gran Capitán,
Gutember, Silos Morenos,

Edison, Bering, Pascal,
Cisneros, Vico, Guerrita...

—¡A dónde vá usted á parar!—
me dirá un lector, acaso.

—¡Hombre que barbaridad!...—

Pero al tal lector le digo,
y se tiene que callar
que todos los que nacemos
venimos de Puerto Real,
luego Puerto Real es cuna
de toda la humanidad!

MANUEL DEL RÍO Y GARCÍA.

Nostalgias

Hoy he paseado por Recoletos, La Castellana, y por las hermosas calles de Alcalá, Sevilla y carrera de San Jerónimo. He notado gran desanimación. En los paseos solo visitados esta tarde por hampones y señoritas de la clase media, no había la alegre algazara que todos los días producían los juegos de los niños aristócratas. En las calles, la circulación de coches de lujo era bien escasa. Las he atravesado con relativa tranquilidad, sin aquella zozobra que el constante ir y venir de tranvías, coches y automóviles produciame siempre. He preguntado á un amigo la causa de tal desanimación y él me ha recordado que la Primavera y el Verano hacia huir de la Corte á la gente adinerada para buscar en las playas de moda, nuevas emociones y placeres.

La noticia me ha entristecido, me ha irritado después, al considerar que para mi estaban vedadas tales comodidades. Y mi espíritu, siempre romántico y soñador, en alas del recuerdo ha evocado nostálgico á mi amada tierra andaluza, á mis padres, á mis hermanos, á mis amigos.... y, con emoción indefinible, á aquellas lindas muñequitas de piés diminutos, ojazos picarós y risas picanter. Y he sentido ganas de llorar, ansias de abandonar esta urbe de luchas y pasiones mezquinas, para buscar el reposo en un rinconcito andaluz.

Puerto-Real, «el pequeño Versalles» ese lindo pueblo-mar, sol y cielo, -que parece hecho para arru-

llar un amor excelso, para hacer dulces trovas amorosas, ha vivido por muchos, muchos minutos, en mi loco pensamiento. Y me he visto, paseando por su espléndido muelle, contemplando una puesta de sol, atalayando las recortadas siluetas de los vapores y el aletear de esas valientes gaviotas—barcos de pesca, y me he visto bajo la amable sombra de los pinos de las canteras, escuchando las marciales notas de la banda municipal, contemplando los arriesgados trabajos acrobáticos de los saltibanquis, teniendo junto á mi á la amada, diciéndola cuanto crece mi amor á tan bello nido con la ausencia; y he presenciado la típica fiesta taurómaca, donde jóvenes y viejos, todos, en un entusiasmo indescriptible, han corrido el «gayumbo», entre las risas lozanas de las hembras al ver los sustos y las heroicidades de los frascuelos en embrión. Y la suave brisa, y sus exuberantes jardines, y sus paseos, en locuacidad fraternal, me han hablado de las delicias que, por ser peregrino de unos ideales, abandoné sin saber lo que perdía.

Hoy ya es tarde, ya no puedo retroceder en mi camino. Pero ni las grandezas de Londres, Paris y Roma, conseguirán borrar de mi la nostalgia que siento, que sentiré toda mi vida al recordar ese alegre pueblo todo sol, todo cielo, todo mar, donde nacieron

mis amores primeros, donde sentí la divina emoción de la poesía y la inefable caricia de unos labios virgenes....

*
*

Tengo abierto ante mi un bello libro del multimillonario Gudmanh en el que, con un estilo cálido y con una observación exquisita, consigna en un inglés elegante y claro, las numerosas excelencias que halló en sus correrías por España,—esa España que tanto han querido ridiculizar los extranjeros con la leyenda de la torería y de la navaja en la liga. Y Gudmanh, que ha visitado casi todos los países de Africa, Europa, América y Asia, tiene para Andalucía los más exaltados elogios. Diríase que el buen inglés es hijo de una gaditana y de un sevillano, á juzgar por el cariño con que habla de nuestra bellissima región, «alegre y bulliciosa como una pandereta». Congrata sorpresa, leounos párrafos que dedica á Puerto-Real, dignos de ser traducidos.

«Yo desprecio—dice Gudmanh— toda la regia coqueteria de Madrid y Barcelona, de New-York, de Paris, de Roma, del mismo Londres, ante esta encantadora población que supo cautivar mi caracter inquieto y retenerme en su seno los floridos meses de Abril, Mayo y Junio. En ella conocí la suprema dicha de una vida todo paz, libre del laberinto de las grandes ciudades. Todo en Puerto Real es



Puerto Real.—Plaza de Jesús



Puerto Real.—Iglesia de la Victoria

amable, sano... sin esa rusticidad de los pueblos incultos, y esa pedantería de las ciudades cursis. De labios de sus mujeres escuché los más serranos cantares y las más delicadas frases. En sus líneas hallé las divinas líneas de diosas griegas y en sus ojos el fuego de una pasión redentora. He leído—
—agrega Gudmanh—un artículo de un escritor muy apasionado de tan bello pueblo, el Sr. Andicoberry, que se lamenta de que en Puerto-Real no se levanten fábricas y manufacturas que hagan de tan poético retiro una ciudad fabril y productora de importantes industrias. No; yo creo que Puerto-Real para que guste en todo tiempo á los que visitamos España, ha de tener siempre el aire ingenuo y la edificación bucólica que hoy tiene. Con muchas chimeneas y ruidos de campanas y motores, perdería ese dulce encanto, blando, poético, romántico, que es su característica»

¡Tal vez Gudmanh tenga razón! Y por si mis deseos fueran motivo de que los «touristas» disminuyesen, retiro las apuntaciones que hice en otro tiempo. Aunque creo que Puerto-Real, este como esté, siempre será el más bello retiro para las almas fatigadas que anhelan una vida de emociones plácidas...

E. ANDICOBERRY RUIZ

Madrid Abril 1910.

La Costa Azul

Bajo un Sol de destellos
deslumbradores,
que en el cielo esplendente
luce triunfal,
está ese pueblecito
de mis amores:
«El Pequeño Versailles»,
¡Puerto Real!

Sus esencias fragantes
le dán las flores
—que circundan la villa
primaveral—
y alegría los ojos
encantadores
de la puerto-realeña,
¡Musa ideal!

El que olvidar pretenda
dolor y duelo,
que de este eden florido
contemple el cielo,
fúlgido y transparente
cual suave tul.

Que se mire en los ojos
de esas hermosas,
que vaya á las Canteras,
siempre olorosas,
¡Y no olvidará nunca
la Costa Azul!

EDUARDO DE ORY.

RAPIDA

Don José Terol

Alcalde de Puerto Real

Una inteligencia clara y una firme voluntad puestas al servicio de una causa legítima han hecho del Sr. Terol, la figura más interesante en la historia política de nuestro pueblo.

Acabado de doctorar y por causa fortuita vino aquí y adueñándose desde el primer instante por sus conocimientos y por su celo infatigable de clientela numerosa, ha hecho para él de este rincón el centro de todos sus ideales, poniendo en su mejora los poderosísimos impulsos de un tenaz trabajo y de una firme voluntad.

Veintiún años hace que es para el pueblo en general algo así como un padre, á quien se acude en las horas de tristeza; y rara es la madre que no le debe la vida del hijo ó del esposo, arrancada en lucha cruentísima á las garras de la muerte.

Habiendo formado un partido popular, en el pueblo y solo en el pueblo, en esa clase trabajadora que lo tiene por égida, á ella dedica todos sus esfuerzos y siendo para ella la Providencia que con pródiga mano atiende á sus necesidades, alivia sus dolencias y le proporciona el trabajo necesario para poder ganar su pan.

Apenas llegado al poder emprende obras de tanta importancia como el embellecimiento de las «Canteras», verdadera atracción del forastero y proporcionando al obrero el necesario sustento, como consecuencia, contribuye de rechazo al mejoramiento de la clase mercantil añadiendo atractivos para que pudiendo aumentar la colonia veraniega llegue Puerto Real á la altura en que por todos conceptos debía estar hace ya mucho tiempo.

Yó, desde las columnas de esta Revista, uno mi modesto aplauso á los que sin cesar se tributan al bienhechor de los pobres, al luchador incansable, al único hijo adoptivo que Puerto Real debiese tener, á Terol, el médico popular, á nuestro Alcalde dignísimo, en fin.

R.

EVOCACION

Cuando hace ya más de quince años abandoné yo con mi familia el precioso pueblo de Puerto Real sentía apartarme de aquel rincón

delicioso donde se desarrolló mi infancia, y donde disfruté de los días más hermosos y gratos de la vida, en los que todo se vé de color de rosa, y todo tiene el sello de la ventura, de la dicha, de la satisfacción, cuando el corazón se ensancha en las más gratas esperanzas y se vive al dulce arrullo de la primavera de la inocencia, parecida al sueño reparador que llena de dulzuras el árido camino de esta peregrinación humana por el planeta.

Ya ha pasado mucho tiempo, y han pasado sobre mi cabeza innumerables tempestades; he recorrido toda la España, y he gustado muchas veces la hiel del desengaño y el acíbar del dolor; pero nada entibia mi recuerdo ni modifica mi cariño al pueblo seductor que servía de marco á la felicidad de mi vida de entonces, porque tales recuerdos, tales momorias no pueden sufrir menoscabo, y menos cuando todos ellos vienen á mi imaginación envueltos en el de mi padre, cuyas últimas caricias fueron saturadas con el ambiente tomilloso de aquellas canteras y cuya vida se apagó tristemente tan pronto abandonamos ese rincón de Andalucía, de cielo purísimo, de ambiente lleno de salud, de belleza incomparable, con el mar por un lado, con todos sus encantos, y el campo seductor por otra parte, con toda la dulzura que tiene el pino que cimbreaba el viento, la fruta que adorna el árbol, y el verde campestre que tanto alegra la vista.

Yo siento por Puerto Real una simpatía veheméntísima y un cariño verdadero; no en balde yo pronuncié allí mis primeras palabras y anduve allí mis primeros pasos, aunque allí no naciera; y esta simpatía, este cariño están sobradamente justificados, porque no puede haber hombre en la tierra que no guarde en su corazón, que no conserve en su alma un profundo afecto hacia la tierra donde se hicieron los primeros actos y se escucharon las primeras notas del amor. Pero esta simpatía que yo tengo por Puerto Real,

tiene además otra justa y natural explicación; yo lo considero como el lugar donde encontré la salud, porque enfermo, casi sin vida, mis padres me llevaron á una finca que se llama «La Veedora», y allí arrié unas fiebres que no me dejaban vivir, y encontré aire para los pulmones, alegría para el corazón y salud completa para el cuerpo. ¡Cuántas veces me he acordado de aquella finca deliciosa! ¡Qué bien me vendría ahora una temporada en aquel paraíso!

Puerto Real es un pueblo ideal para la vida tranquila y de recreo; yo comprendo perfectamente que vayan allí á pasar estos meses de primavera y los meses del otoño, tantas familias que pueden disfrutar, y me explico también que acudan muchas familias en la temporada de baños, porque ese pueblecito es un verdadero lugar de recreo y una saludable estación para reparar las fuerzas en la constante lucha de la vida. Sus Canteras por las mañanas, estas mañanas de Abril, Carretones, el Porvenir, todo, incluso el muelle, tiene encantos y atrae á todos; en todas partes se disfruta, y la deliciosa plaza de Jesús, la calle de la Plaza, todo aquello es digno de que se vea, digno de que se visite, y quien no lo crea que vaya y lo vea, que yo lo que siento es que los apremios de la vida, las necesidades de mis ocupaciones, no me permitan disfrutar ahora donde disfruté tanto cuando pequeño. Es una nostalgia, de que no he podido ni quiero privarme. —CORVERA

Película comercial

—Pues, si, chico, sin rodeos, en Puerto Real hay tiendas ó comercios elegantes ó.....

—Dale el nombre que quieras, para el caso dá lo mismo.

—Tan surtidas y completas que parecen de Sevilla, de Barcelona, ó Valencia: ¿tu has visto cosa más grata, más sabrosa ni más buena, que el pan que vende «La Gloria?»

—¡Como que si no es en ella donde quieres tu que hagan unas roscas como esas? ¡en la mismísima gloria! yo creo que la procedencia...

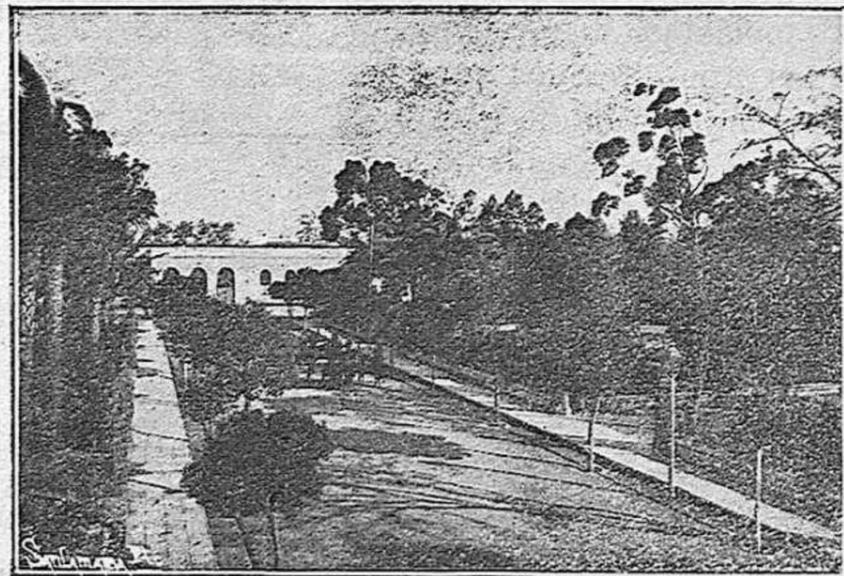
—No disparates, Calines, pues yo me refiero á esa panadería modelo, digna de París ó Viena, que tiene Sánchez Sañudo.

—Acabaras, Percebea. —¿Y esa tienda, «La Sultana», (de la calle Diego Ojeda) que tiene perfumería, coloniales de primera, y un café recién tostado que no lo hay ni en la Meka?

—¿Sabes tu lo que te digo, en verdad y con franqueza, que «El Progreso», vale mucho. —¿Pues no ha de valer, babieca? el progreso dice el todo de una nación, sea cual sea.

—Si me refiero á «El Progreso», é esa bien montada tienda de calzados elegantes, y quincalla, que se encuentra en la calle de San Roque...

—¡Vamos, ya sé cual es ella...! —¿Y qué me dices del grande



Puerto Real.—Paseo de El Porvenir



Puerto Real.—Paseo de las Canteras

y rico almacén «La Piedra» con embutidos sabrosos, ultramarinos, conservas...?
 —¿Y la tienda «Las Palomas», dime tú, dónde la dejas?
 —A dónde está en este instante, en la calle Diego Ojeda.
 —¿Y «La Campana»?
 —En la torre.
 —¡El demonio que te entienda! «La «Campana» es dulcería, y vende unas bizcotelas que tienen mundial renombre, y no hay otras como ellas. El restaurant «Las Delicias», de Don Eugenio Pereda, es un restaurant magnífico; como también son canela, el restaurant «La Central», y «El Paraiso», pues cenas, bebes vinos exquisitos, ó bien, solamente, almuerzas mejor que en muchos hoteles de Berlín ó de Bruselas; y si te dán salchichón fabricado en esa tienda de Modesto Bajo Marcos, te chupás la mano entera; para acabar, acompáñame, si no te causa molestia, á la buena sastrería, (que en el pueblo es la primera) de Paco Sánchez Oneto, pues tengo que hacerme prendas para el próximo verano...
 —Iremos donde tu quieras; pero antes visitemos.
 «La Sacristía», que en ella quiero tomar unas copas.
 —¿Pero no comprendes, pelma, que el vino que existe allí le pertenece á la iglesia?
 —Yo digo á «La Sacristía», tienda de vinos, muy buena.
 —Vamos allá... ¿Qué refino es este, tan de primera?
 —El refino de Joaquín.
 —¡Casi un bazar es la tienda!

—¿Y esta otra tan surtida?
 —¿Cuál, esa que está á la izquierda? esa es de Arjona Hermanos.
 —Mira, espera, Percebea, que voy aquí, á la droguería á pagar dos ó tres cuentas que adeudo, de haber llevado unas pinturas soberbias, y algunos productos químicos; pues es menester que sepas, que en este establecimiento hallas todo lo que quieras.
 —¿Sabes tú que estoy notando?
 —¿Qué es lo que notas, colega?
 —Que solo por su comercio, esta población debiera cambiar el nombre que tiene por otro muy digno de ella.
 —¿Mejor que Puerto Real?
 —Ya lo creo: ¡Puerto Peseta!

J. G. DEL C.

SILUETA

Aromas de pinares; alegres paseos; casas blanquísimas y de aspecto elegante, que la convierten en Ciudad modernísima; calles alineadas, tiradas á cordel, siempre rectas sin una diagonal. Ese es el bosquejo á grandes rasgos.

Como detalle más íntimo, mujeres muy simpáticas y dicharacheras, y los «ellos» amables y serviciales.

¡Y en sus fiestas de Mayo muéstrase esplendoroso y riente al forastero, con una temperatura apacible, con su típico olor á tomillo, y sus cultos festejos!

Se engalana de fiestas y allí es

el alegre concurso que escucha el concierto en El Porvenir, la excursión con merienda á las Canteras, y la animación nocturna en la plaza de Jesús y calle de la Plaza.

SERAFÍN PRÓ RUIZ

Nuestra gratitud

Quede aquí consignada para todos los colaboradores de este número, que tan admirablemente han respondido á la invitación hecha por DIANA, y muy particular para el ilustre filólogo D. Julio Cejador, honra de la literatura española, por su precioso artículo y por las palabras de benevolencia y afecto que tiene para nuestro Director y Redactor Jefe.

LA REDACCION.

R. MELLADO HERNÁNDEZ

Almacenista
 y Exportador de Vinos finos

GRANDES PREMIOS

Exposición Hispano Francesa,
 Zaragoza 1908 y Paris 1909

—=PUERTO REAL=—

Academia de San Carlos

1.^a y 2.^a Enseñanza.—Preparaciones

DIRECTORES:

D. Ildefonso Nadal

y **D. Salvador G.^a Francos**

Astrónomos de S. Fernando

REYES CATOLICOS, 21

PUERTO REAL

Imp. y Lit. Feduchy, 10 y 12.-Cádiz

A Equitativa dos Estados Unidos do Brasil

LA EQUITATIVA DE LOS ESTADOS UNIDOS DEL BRASIL

Sociedad Mútua de Seguros sobre la Vida

LA MAS IMPORTANTE DE LA AMERICA DEL SUR

Dirección general para España, Barquillo, núms. 4 y 6.---Madrid.

Seguro ordinario de Vida, con prima vitalicia y beneficios acumulados.

Seguro ordinario de Vida, con primas temporales y beneficios acumulados.

Seguro de Vida dotal, á cobrar á los 10, 15 ó 20 años, con beneficios acumulados.—Seguros de vida y dotal, en conjunto (sobre dos cabezas) con beneficios acumulados.—Dotes de niños.

SEGUROS DE VIDA DE TODAS CLASES, con sorteo semestral en metálico

Con las pólizas sorteables, se puede, á la vez que constituir un capital y garantizar el porvenir de la familia, recibir en cada semestre, en dinero, el importe total de la póliza si ésta resulta premiada en los sorteos que se verifican semestralmente el 15 de Abril y el 15 de Octubre.

Subdirector General para Andalucía, EXCMO. SR. D. L. V. SEMPRUN
CANOVAS DEL CASTILLO, 22.—MALAGA

Agente para la provincia de Cádiz, D. LUIS CARAMÉ, Constitución 73, S. FERNANDO (Cádiz)

Agente en Cádiz, D. ARTURO MARENCO Y GUALTER,, Enrique de las Marinas,, número 1,, principal
Autorizada la publicación de este anuncio por la Comisaría de Seguros con fecha 5 de Octubre de 1909.

GUIA DE CADIZ Y SU PROVINCIA

por D. Antonio Arango y Ayala
COMPLETA, DETALLADA Y EXACTA.
Precio, 5'75 pesetas.

Patricio Duque Estrada

PROCURADOR

Despacho, de 11 de la mañana á 5 de la tarde.
Churruca, 3.—Cádiz.



NUEVA BALANZA



Fábrica de yeso y depósito de materiales para obras de albañilería

DE

JULIÁN MARTINEZ

SOLANO, 27

DIEGO CEPILLO

Cosario entre San Fernando y Cádiz.
FERNÁNDEZ FONTECHA, 4.—CADIZ

LO MEJOR



para el desarrollo de los niños, la THEOBROMINA LUQUE (Harina fosfatada). Forma carnes fuertes, forma hueso, evita el escrofulismo y la anemia y favorece la dentición.

---20 años de crédito y venta creciente---

PIDANSE PROSPECTOS



De venta en todas las Farmacias y Droguerías



RAFAEL MANZANO Y HERMANO

TALLER DE AJUSTE Y MONTURA DE MAQUINAS
FUNDICION DE BRONCES

Reparaciones de buques y Calderas de vapor

Construcciones de Tuberías de cobre, hierro y acero para altas y bajas presiones.

CONSTRUCCIONES METALICAS DE TODAS CLASES

ECONOMIA Y PRONTITUD

Silencio, número 4 esquina á San Juan de Dios

CÁDIZ

Paris-Cádiz

DUQUE DE TETUÁN, 35.

Antonio Sainz y Comp.^A

Casa especial en la confección de

Ropa blanca

para Caballeros, Señoras y Niños.

GRANDES NOVEDADES en el ramo de Camisería.

DROGUERIA FRANCESA DE RAMÓN E. CASAL

Productos químicos y farmacéuticos. Instrumentos quirúrgicos y ortopédicos. Especialidades en aguas naturales, tanto nacionales como extranjeras. Ventas al por mayor y menor.

Depósito exclusivo del acreditado callicida RONMALASCA. Teléfono 139. ARANDA, 2 y 4, (antes Novena.)...CADIZ.

Jiménez y Regife

Gran PRIMER PREMIO en la Exposición de Florencia.

S. Francisco y M. de Valdeñigo.—CADIZ

Fábrica de Mosáicos Hidráulicos y Piedra Artificial.

Representante exclusivos en Cádiz y su provincia de los Cementos de la Sociedad «J. & A. Pavin Lafarge» de Marsella. Precios excepcionales.

Fábrica: Adriano, 45 y Campos Eliseos. en la 2.^a Aguada. Teléfono 71 y 72

Litografía Jerezana S.A. Jerez

Compañía Asturiana de Artes Gráficas.

(S. en C.) Gijón.—Producción y Reproducción de dibujos por los procedimientos modernos. Especialidad relieve en cartas y etiquetas.

Esmero. — Prontitud. — Economía.

NTRA. SRA. DEL CARMEN

Agencia Funeraria

de

Manuel J. González

O. CALVO Y VALERO, 29

Esta casa se hace cargo de toda clase de sepelios para dentro y fuera de la población á precios económicos.

Surtido en coronas de todas clases y demás artículos pertenecientes á este ramo.

Servicio permanente.

Quijano y Bustamante

Aranda, Duque de Tetuán
y José de Toro.

Fábrica de Pasamanería y bordados. — Ornamentos y efectos militares.

Aprestos para flores

Tren de lavado mecanico

Servicio especial para los grandes vapores

Esta Casa tiene concedido el servicio de la Compañía Trasatlántica.

JUAN URRIALDE BRECHTEL

Calle Obispo Calvo y Valero, núms. 42, 44 y 46.—Cádiz

Depósito de legítima Cal

Hidráulica de Zumaya y de Cementos superiores alemanes y belgas, Marca BEST, especialidad recomendada para construcciones de cemento armado.

Viuda de Juan Martín

calle Isaac Peral, núm. 2.—Cádiz

PUBLICIDAD EN PUERTO REAL

PANADERIA "LA GLORIA"

DE

MANUEL SÁNCHEZ SAÑUDO

Se reparte á domicilio.

San Sebastián, núm. 46

—PUERTO REAL—

ALMACÉN DE TEJIDOS

DE

Arjona Hermanos

TEJIDOS DEL REINO Y EXTRANJERO

Ancha y San Roque

PUERTO REAL

El Progreso

BISUTERIA, PERFUMERIA, QUINCALLA

Especialidad en calzado

de todas clases, de señoras y caballeros

SAN ROQUE, 64

PUERTO REAL

LA SULTANA JUAN ARJONA

COLONIALES PERFUMERIA QUINCALLA

Café tostado al día

Diego Ojeda, número 22.

Puerto Real

RESTAURANT LA CENTRAL

ESPECIALIDAD

en vinos de todas las marcas

SAN ROQUE, 55

PUERTO REAL

Restaurant El Paraiso

Especialidad en vinos de todas las marcas

SAN ROQUE, 51

PUERTO REAL

La Sacristía

Comestibles y Vinos de todas clases

DE

PRIMITIVO VILLAR

San Sebastian, número 51

Puerto Real

REFINO DE JOAQUIN

Gran surtido en bordados.--Encajes de todas clases.--Abanicos

Paraguas, Guantes,

Sombrillas, Bastones, Perfumeria, Jugueteria

ESPECIALIDAD EN ARTICULOS DE FANTASIA

San Roque, 58.—Puerto Real

PUBLICIDAD EN PUERTO REAL

ALMACÉN DE LA PIEDRA

(Antigua de Ceballos)

---Ultramarinos, Conservas, Embutidos de todas clases, Café---

Especialidad en Salchichón

DIEGO OJEDA, 16.-PUERTO REAL

“Las Delicias del Siglo XX”

RESTAURANT

DE

EUGENIO PEREDA

Almuerzos, Comidas y Cenas por raciones y á la carta. Gran variedad en los manjares. Surtido en vinos y licores de todas clases.

Especialidad en manzanilla pasada APOLO.

REYES CATOLICOS Y SAN ROQUE

PUERTO REAL

ULTRAMARINOS Y OTROS EFECTOS

DE

MODESTO BAJO MARCOS

Especialidad en chacina

de todas clases

☉☉ Y SALCHICHÓN SUPERIOR. ☉☉

DIEGO OJEDA Y SAN ROQUE.

PUERTO REAL

Fienda de Las Palomas

Vinos de todas clases

Aguardientes superiores

☉DIEGO OJEDA, 25☉

PUERTO REAL

DROGUERIA

“LA ECONÓMICA”

DE

FERNANDO OTERO

Artículos fotográficos.—Productos químicos y farmacéuticos.

Especialidad en pinturas preparadas.

REYES CATOLICOS, NUMERO 19.

PUERTO REAL

SASTRERIA

DE

Francisco Sánchez Oneto

Elegancia y economía

Ultimos modelos de figurines de Paris para señoras y caballeros.

UNIFORMES MILITARES

San Sebastián, 15.-PuertoReal

“LA CAMPANA”

DE

DOMITILOHERRERA

CONFITERIA

Pasteleria.

Helados.

Especialidad en Bizcotelas

SAN ROQUE, 70

PUERTO REAL



“DIANA,, SE VENDE EN PUERTO REAL



JUAN S. NORIEGA.-ABOGADO

BUFETE: Cobos, 2.—Hijo y Sucesor de Enrique S. Noriega.

Casa Fundada en 1807.

CURTIDOS

Marca registrada en 12 de agosto de 1905
COBOS, 2.—CADIZ.

'EL SOL' Compañía francesa de Seguros á prima fija contra incendios

FUNDADA EN PARIS EL 16 DE DICIEMBRE DE 1829

—Autorizada en España por Real Orden de 8 de Julio de 1909—

Capital social enteramente desembolsado	6.000.000 de francos
Fondo de previsión completamente realizado	6.000.000 de »
Siniestros pagados desde la fundación.	277.000.000 de »

Primas las más económicas

Anuncio autorizado por la Comisaría General de Seguros en 16 de Marzo de 1910

Dirigirse para toda clase de informes á D. Julián Terry López, Director en la provincia
ENRIQUE DE LAS MARINAS, NUMERO 17



El Aguila

CÁDIZ.-SAN FRANCISCO, 25.-CÁDIZ
Almacenes de Ropas y Géneros.

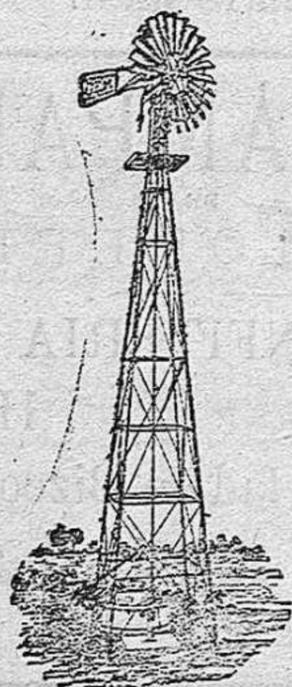
Precio fijo.

Temporada Invierno de 1909 al 1910

Trajes Patén, Melton y Cheviots, dibujos. Novedad de 17,50 á 70 pesetas.—Trajes negros desde 25 pesetas.—Surtido completo de Gabanes, Rusos, Pellizas y Capas.—Ultimos modelos en Trajes para Niños.—Grandes Novedades.—Géneros para la Medida.—MANTAS PARA VIAJE, PORTA-MANTAS, IMPERMEABLES, TIRANTES, LIGAS LEGGINS.

GORRAS PARA CABALLEROS Y NIÑOS.—Constante surtido en toda clase de prendas confeccionadas.—Traje de Levita, Frach, Togas de paño y seda.

PIDASE EL CATALOGO GENERAL



COMPAÑIA DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA

CONSTRUCTORA DE

Motores de aire y torre de acero galvanizada

ESTABLECIDA EN EL AÑO 1847

PARA ELEVAR AGUA—PARA FUERZA MOTRIZ

Más de 10,000 instalados en el mundo

Son los molinos mejores que se conocen y que poseen los últimos adelantos con coginetes de *Graphitos* que no se necesitan aceitarse.

ARADOS, CULTIVADORES, SEMBRADORAS, REPARTIDORAS DE ABONOS, SEGADORAS, TRILLOS, TRILLADORAS Y APLASTADORAS DE GRANOS, CORTA PAJA, ETC.—MÁQUINAS DE VAPOR. MÓTORES Á GAS Y ELÉCTRICOS, CÁMARAS FRIGORÍFERAS, MÁQUINAS PARA LA FABRICACIÓN DE HARINAS, AZUCAR, INCUBADORAS, ETC. ETC.

Agente general en España: **José de la Quintana**

Almacen y escritorio: Medina, 4.—JEREZ DE LA FRONTERA

“Desfile de almas”

PROSAS

POR EDUARDO DE ORY

DOS PESETAS ejemplar.—Los pedidos á esta revista: Alameda, 18